Zeitschrift: Schweizer Soldat: Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-

Zeitung

Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

**Band:** 41 (1965-1966)

Heft: 7

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### EINLADUNG

zu den

15. Nordwestschweizerischen Militär-Skiwettkämpfen des **UOV** Baselland

Sonntag, 16. Januar 1966

### Wettkampfbestimmungen

1. Es werden folgende Wettkämpfe durch-

geführt: Ski-Einzellauf mit HG-Werfen und Schießen, 6–8 km Horizontaldistanz, 200-400 m Steigung, Einzelstart.

Patrouillenlauf mit Schießen, 12-20 km

Horizontaldistanz mit 300-400 m Steigung, Patrouillenstart.

Riesenslalom, Einzelstart.

2. Startberechtigung

Der Ski-Einzellauf steht allen Wehrmännern offen, die sich am Patrouillenlauf nicht beteiligen (inkl. Angehörige des Grenzwacht- und Festungswacht-

sowie der Polizeikorps).

Am Patrouillenlauf können sämtliche Einheiten der Armee sowie sämtliche Sektionen des SUOV teilnehmen. Vier Mann der gleichen Einheit, des gleichen Bat. oder Stabes oder UOV-Sektion bilden eine Patrouille, deren Zusammensetzung freigestellt ist. Im übrigen gilt das Reglement der Armee für den Patrouillenlauf.

Der Riesenslalom kann von sämtlichen Wehrmännern und Angehörigen des Frauenhilfsdienstes bestritten werden. 3. Rangierung

Ski-Einzellauf: Einzel- und Gruppenbewertung (vier Mann der gleichen UOV-Sektion, Einheit, Gemeinde oder Sportverein bilden eine Gruppe. Namentliche Gruppenzusammensetzung mentliche bei der Anmeldung. Das schlechteste Resultat wird gestrichen). Wettkämpfer mit Tourenski erhalten eine Zeitgutschrift von 5 Minuten.

Patrouillenlauf: Patrouillenrangierung, und zwar getrennt nach Auszug und Landwehr. Patrouillen mit Tourenski erhalten eine Zeitgutschrift von 10 Mi-

Riesenslalom: Einzelrangierung, trennt nach FHD und Wehrmännern.

4. Auszeichnungen

Einzelläufer: Jeder Wettkämpfer, der einen der Läufe beendigt, erhält eine Medaille. Der beste Einzelläufer jeder Altersklasse (Auszug, Landwehr, Landsturm) im Ski-Einzellauf, der beste Wettkämpfer sowie die beste Wettkämpferin im Riesenslalom erhalten Naturalpreise.

Gruppen: Wanderpreise im Ski-Einzellauf und im Patrouillenlauf.

5. Anmeldungen sind zu richten an Fw. Mathias Baumann c/o Hochbauinspektorat Baselland, 4410 Liestal,

welcher auch die detaillierten Wettkampfbestimmungen abgibt. Letzter Anmeldetermin: Poststempel

vom 10. Januar 1966. Angeben, ob mit Tourenski (7 cm breit) oder mit Langlaufski gefahren wird.

6. Startgeld: Für Ški-Einzellauf: a) Einzelwettkämpfer

Fr. 6.-

b) Gruppeneinsatz zusätzl. Fr. 5.-Für Riesenslalom: gleicher Einsatz wie sub a) hievor.

Für Patrouillenlauf:

Pro Patrouille Fr. 24.-Pro Wettkämpfer wird das Startgeld nur einmal erhoben, auch wenn er zwei Wettkämpfe absolviert.

Das Startgeld gilt gleichzeitig als Reugeld für alle Wettkämpfer, die dem Start unentschuldigt fernbleiben. Entschuldigungen sind bis spätestens 0900 Uhr des Wettkampftages schriftlich einzureichen.

Einzahlung der Startgelder bis spätestens 10. Januar 1966 auf Postcheck-konto V 22 250, Skigruppe des UOV Baselland, Liestal.

- 7. Unterkunft: Für die schon am Samstag eintreffenden Wettkämpfer steht ein Massenlager gratis zur Verfügung. Anmeldungen für die Unterkunft bis 10. Januar 1966.
- 8. Startlisten und Tagesbefehl werden am 13. Januar 1966 jedem Einzelwettkämpfer resp. jeder UOV-Sektion oder jedem Mannschaftsführer direkt zugestellt.

Bei der Anmeldung sind genaue Adressen anzugeben.

9. Auskunft erteilen jederzeit gerne Major Handschin Hans, Allmendweg 16, 4450 Sissach

Telefon: G. (061) 84 33 21, intern 501 P. (061) 85 15 27

Gfr. Buser Hermann, Bützenenweg 73, 4450 Sissach

Telefon G. (061) 84 33 21, intern 591 P. (061) 85 12 55

Als Jubiläums-Ausgabe im Atlantis-Verlag erschienen, im Buchhandel erhältlich Fr. 6.50

### 25 Jahre FHD - 25 ans SCF - 25 anni SCF

Anfang

Entwicklung

Bewährung

Ein Rückblick und Ausblick, der Sie interessieren wird

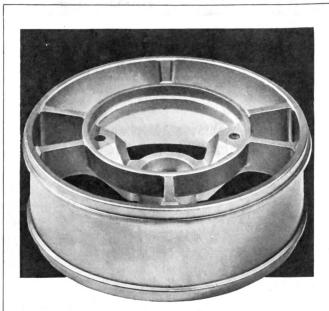
Verglichen mit Weltmeister Bier, ist Colamint ein Elixier.

Schwächt Dir ein Ast die Lebensgeister, zeig ihm mit Colamint den Meister.



Das rassige Erfrischungshonbon mit Kola und Traubenzucker.

Halter & Schillig AG, Beinwil am See



INCA-Druckguss ist überali da vorteilhaft, wo Serieteile beim Bau von Maschinen und Apparaten verwendet werden. Wir stellen Ihnen unsere langjährige Erfahrung gerne zur Verfügung. -Wählen Sie INCA-Druckguss.

### INJECTA AG

Druckgusswerke und Apparatefabrik Teufenthal/Aarg. (Schweiz) Tel. (064) 46 10 77



In Papeterien erhältlich.

Immer BIELLA - Artikel

verlangen und Sie sind gut bedient.



### Maschinenfabrik Oerlikon

Unsere Firma zählt zu den ersten schweizerischen Großfirmen des Elektromaschinen- und Apparatebaus.

Unsere Haupterzeugnisse sind: Generatoren, Transformatoren, Lokomotiven, Hochspannungsschalter, Schaltanlagen, El. Motoren, Kleinapparate, Elektromagnete für Kernforschungszwecke.

Unsere Produkte finden zu 50 % in der Schweiz Verwendung, zu 50 % werden sie in die ganze Welt hinaus exportiert.

Sie finden als

### Maschinenschlosser, Mechaniker, Elektromechaniker, Kleinmechaniker, Elektrowickler, Elektromonteure, Bauschlosser, Konstruktionsschlosser

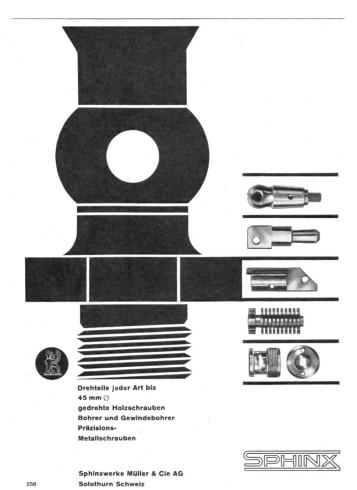
in unseren Montageabteilungen oder in einem unserer Versuchslokale interessante, entwicklungsfähige Arbeitsplätze.

Sie nehmen als Mitarbeiter unserer Firma teil an der Herstellung von Produkten, die weltweiten Ruf für Präzision und gute Qualität genießen.

Sie erhalten von unserem Personalbüro, Betrieb (Tel. 051 / 48 18 10, intern 697) jederzeit jede gewünschte Auskunft über Anstellungsbedingungen oder derzeit offene Stellen.

### Maschinenfabrik Oerlikon

ZÜRICH 11/50





Telephon: (071) 631232



## Empfehlenswerte Baufirmen

### Hans Keller

Bau- und Kunstschlosserei / Eisenbauwerkstätte Bern-Fischermätteli

Tel. (031) 45 23 74



### Reifler & Guggisberg Ingenieur AG Biel

Tiefbau-Unternehmung

Tiefbau

Eisenbeton

Straßenbeläge

Asphaltarbeiten

Geleisebau

Telefon

032.44422

### Portlandcementwerk AG Olten

Normalportlandzement «Record» Hochwertiger Portlandzement «Super»



### Aktiengesellschaft Jäggi

Hoch- und Tiefbau Olten Telefon 062 5 21 91

Zimmerei

Schreinerei

Fensterfabrikation

### Renfer + Wetterwald AG



Hoch- und Tiefbau Straßenhau

Dornach - Arlesheim

### Emil Seiler, Pratteln Baugeschäft Hoch- und Tiefbau



Ausführung von Hoch-, Tiefbau- und Eisenbetonarbeiten / Projektierungen Reparaturen / Fachm. Beratungen

### Arnold Bührer Baumeister

Hünibach-Thun

Unternehmung für Hoch- und Tiefbau

Oberemattstraße 22

Telephon 60164

### Hoch- und Tiefbau

Neu- und Umbauten aller Art Beratungen Expertisen

### Bern

Belpstraße 18 Tel. 031 / 25 31 51

### Casty & Co. AG.

Hoch- und Tiefbauunternehmung Straßenbau Baggerarbeiten

Landquart + Chur Telefon 081.51259 / 21383

# Ulrich Stamm Bauunternehmung Basel Hasenberg 2

### Reinigung von schmutzigen und Lieferung von neuen Putztüchern, Gebrüder Schmaßmann Putzfäden und Putzlappen besorgt vorteilhaft, gut und prompt

Friedrich Schmid & Co. / Suhr (Aargau)

Telefon (Aarau) 064.22412

Putzfädenfabrik und Reinigungsanstalt für schmutzige Putztextillen

MALERMEISTER

Winterthur Telefon 052, 2 66 67 Sämtliche Facharbeiten Spritzverfahren usw.

### Heizung-Sanitär

Robert Strässle & Co. Mühlebachstr. 77 Zürich 8 Tel. (051) 47 82 82

### Maurer + Hösli Straßenbauunternehmung

Pflästerei- und Asphaltgeschäft

Zürich 8 Dahliastraße 5 Telefon 322880.472624

Ausführung von Chaussierungs-, Pflästerungsund Belagsarbeiten Walzenbetrieb, Traxarbeiten Gußasphalt-Arbeiten im Hoch- und Tiefbau

Lagerplatz: Station Tiefenbrunnen Werkplatz: Zumikon

### Franz Vago AG

Straßen- und Tiefbauunternehmung

Müllheim-Wigoltingen TG

Zürich Chur

Zug WII SG Schwanden Immensee



### STREIFF & CO. AG BAUUNTERNEHMUNG ZÜRICH SCHEUCHZERSTR. 27

### Figi & Keller Hoch- und Tiefbau Zimmerei

Zürich 6

Kloten

Küsnacht

Telefon 26 03 48 Telefon 847116 Telefon 900224

### H. Peikert, Zug

Bauunternehmung

Hoch- und Tiefbau Eisenbeton Zimmerei

# Cellere baut Strassen



St. Gallen

Zug

Baden

Zürich

Glarus

**Andermatt** 

Frauenfeld

Chur

Herisau



### Gebrüder Krämer AG

Straßenbeläge-Flugpisten

St. Gallen

Zürich

Toneatti & Co. AG

Rapperswil/SG

Bilten / GL

HOCH- UND TIEFBAU

STOLLEN- UND GELEISEBAU

Das gastliche Haus für gesellige Anlässe, Bankette und Groß-Veranstaltungen.

### BAU AG MAIENFELD

Hoch- und Tiefbauunternehmung Telefon 085 91284

### Färberei Wädenswil

Chemische Reinigungs-AG, Wädenswil ZH, Ø 95 60 58

Filialen in Zürich: Badenerstr. 60, Ø 25 20 41, Forchstr. 92, Ø 32 67 11 empflehlt sich für die Pflege Ihrer Uniformen



# Ihr bewährter Lieferant von Elektro-Installations-Material Lieferung nur an konzessionierte Firmen

Elektrotechnische Bedarfsartikel en gros Sihlquai 125 Postfach 8023 Zürich 🖍 051/42 3311

# Herkenrath-Metallspritz-Verfahren

Das Prinzip: Von einem Metalldraht wird fortwährend ein Tropfen abgeschmolzen, zerstäubt und aufgeschleudert.

**Die Ausführung** erfolgt mit HERKENRATH - Metallspritz - Apparat

Das Resultat: Metallüberzüge auf Metall, Holz, Stein, Glas usw.

### FRANZ HERKENRATH AG.

Physikalische Werkstätten

Zürich 11 / Gujerstrasse 1

Telephon: (051) 46 79 78 / Bahnstation: Zürich-Oerlikon Tramlinie: Nr. 14 (Zürich-Seebach) / Haltstelle: «Eisfeld»





Luft- oder ofentrocknend, zum Streichen oder Spritzen, korrosionsbeständig, wetterfest; in allen gangbaren lichtechten Farben

Für dauerhafte Lackierung von Armeegerät:

### DECORALWERKE AG Lackfabrik

Leuggelbach / Gl.



# Es gäbe keine Schnallenschuhe, wenn Henke sie nicht entwickelt hätte

Die Martin-Schnalle ist funktionell beispiellos einfach. Sie wurde schon 1954 zum Patent angemeldet. Sie muss nicht geschraubt, nicht mühsam eingerastet werden. Auch mit dem dicksten Handschuh, bei Schnee und Eis, funktioniert sie. Und sie springt nicht auf. Fünf Handgriffe und Ihr Henke sitzt.

Ihre Verstellbarkeit lässt keine Wünsche offen: vier Raster, fünf Schnallen und fünf kleine Exzenterhebel

gewährleisten eine Passform, die nicht zu überbieten ist.

Die Martin-Schnalle holte sich in Innsbruck 4 Gold-, 6 Silber- und 4 Bronzemedaillen. Kein anderer Schnallenverschluss verzeichnete auch nur einen einzigen Medaillenerfolg. Prüfen, vergleichen und wählen Sie. Sie werden einen Henke wählen. Für Sie, Ihre Frau, Ihre Kinder.

# Henke

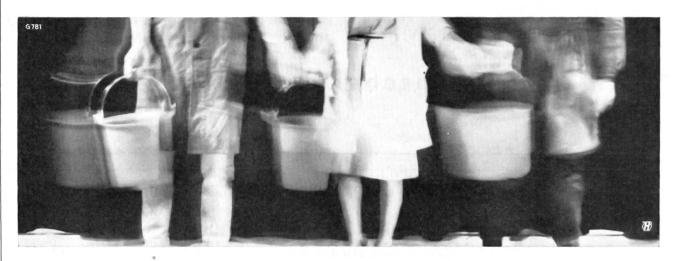




Henke Subito V
Ein Preisschlager unter den
Henke-Schnallenschuhen!
Damen und Töchter netto Fr. 125.Herren und Jünglinge netto Fr. 135.-

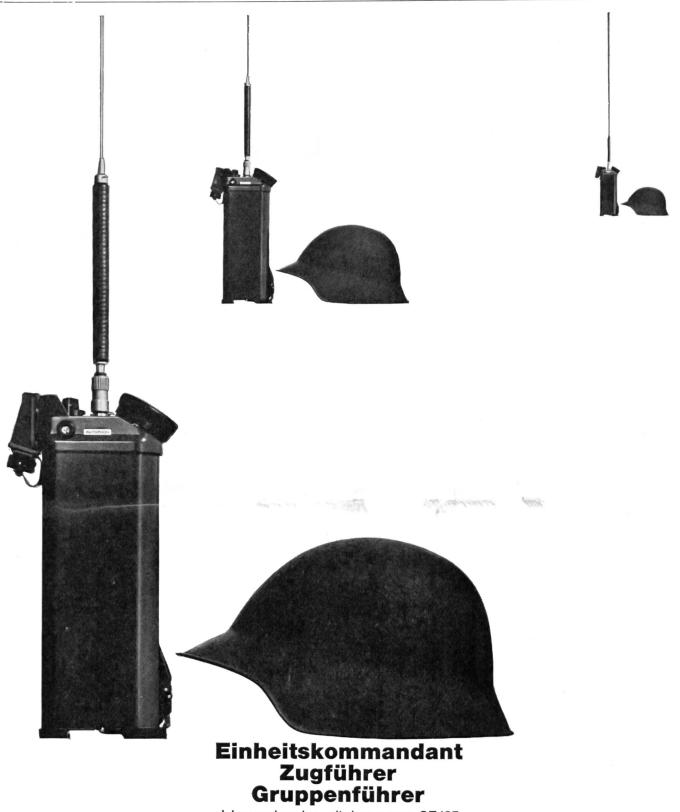
Henke Rocket Der meistverkaufte Schnallen-Skischuh der Welt! Damen und Herren netto Fr. 179.-

# Von der... Handübermittlung...





Fabrik elektrischer Schaltapparate - Telefon 065/24341 - 4500 Solothurn/Schweiz



sicher verbunden mit dem neuen SE125. Eine absolute Notwendigkeit für die rasche und klare Befehlsübermittlung an vorderster Front.

Das neue frequenzmodulierte Kleinfunkgerät SE 125 arbeitet im 80-MHz-Band und hat acht Kanäle. Einfache, handliche Bedienung. Ein modern konzipiertes Autophon AG, Ziegelmattstrasse, Solothurn

Kleinfunkgerät für den taktischen Einsatz auf der unteren Führungsebene.

### **AUTOPHON**

8025 Zürich Eig. Techn. Hochschule 800 Bibliothek der

Ref. 7375 18 Kt. Gold, rechteckiges Modell, Fr. 600. -Ref. 7335 18 Kt. Gold, tonnenförmiges Gehäuse, Fr. 745. -- Ref. 7336, Edelstahl, Fr. 250. -Ref. 7311 18 Kt. Gold, automatisches Modell, Fr. 615. -- Ref. 7312, Edelstahl, Fr. 300. -- Ref. 7313, Gold-Doublé 40 M, Fr. 350.-Ref. 7392 18 Kt. Gold, Damen-Modell, Fr. 435. -- Ref. 7393, Edelstahl, Fr. 215. -

Außergewöhnliche Qualität und höchste Präzision sind bei den Schöpfungen dieses weltbekannten Unternehmens längst zur Tradition geworden. Deshalb zählt LONGINES seit bald einem Jahrhundert zur Elite der schweizerischen Uhrenhersteller.

In über 150 Ländern der Erde haben sich LONGINES-Uhren bewährt und täglich finden sie neue, begeisterte Freunde. Mit Recht bezeichnen deshalb die Angelsachsen diese hervorragende Markenuhr als

The World's Most

Honoured Watch

LONGINES

